

Republika ng Pilipinas  
(Republic of the Philippines)  
MINISTRI NG EDUKASYON AT KULTURA  
(MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE)  
Manila

March 26, 1982

MEMORANDUM PANGMINISTRI  
Eg. 104, s. 1982

MONITORING NG MGA PROYECTO PAPA SA Pagsasanay  
SA MAHISANG PAgPAPAHAYAG

Sa: Mga Pangalawang Kalihim  
Mga Patnugot ng Kawanihan  
Mga Patnugot ng Ahensiyang Pangkalinangan  
Mga Patnugot ng Rehiyon  
Mga Pinuno ng mga Lingkurang at Puro ng Yunit  
Mga Tagapamanihala ng mga Paaralan  
Mga Pangulo ng mga Kolehiyo at Parantasang Pangarahalaan  
Mga Pinuno ng mga Paaralang Pribado, Kolehiyo at Parantasang  
Mga Tagapamanihala/Tagapangasiwa ng mga Paaralang Pookasyonal

1. Sa layuning mabisang mapatupad ang paggamit ng Filipino sa mga komunikasyong opisyal sa Ministriing ito ayon sa isinasaad sa Memorandum Pangministri Eg. 174, s. 1980 isang serye ng mga gawaing kapulungan sa mahisang pagpapahayag ang isinagawa mula noong Enero hanggang Nobyembre 1981 ng MTC Training Center ng Lingkurang Pangpangasiwaan at ng Surian ng Wikang Pambansa para sa mga pinuno at mga tauhan ng mga tanggapan sentral at rehiyonal ng Ministri sa bida ng Memorandum Pangministri Eg. 4, s. 1981.

2. Sa mga gawaing kapulungang iyon ang mga dumalo ay pinagawa ng mga tiyak na proyekto na pangunahing pangangailangan upang mapagkalooban sila ng kaukulang sertipiko ng pagsasanay tulod na sa mga kasanyan sa pagsasalita at pagsulat sa wikang Filipino. Kabilang sa mga iyon ang eko seminar, pagsasalin sa Filipino ng mga karatula, mga temirolohiya, mga pormularyo, iba't ibang uri ng komunikasyong pasulat, mga publikasyong pag-impormasyon at iba pa.

3. Upang matiyak ang kawastuan at patunayan ng mga nagawang proyekto at upang matiyak ang mabisang implerentasyon nito at maisagawa rin ang kaukulang programa ng pagtatapos ng mga naturang nagsanay sa mga idinaos na gawaing kapulungan, ang MTC Training Center ng Lingkurang Pangpangasiwaan at ang Surian ng Wikang Pambansa ay nagsasagawa ng monitoring batay sa kalakip na disenyo at kagaya ng nakalahad na ischedyul sa ibaba:

<u>noong</u>	<u>Para sa mga Dumalo</u>	<u>Paksa at Lugar ng Monitoring</u>
Enero 15-30, 1981	MTC Training Center	
Pebrero 9-24, 1981	MTC Training Center	
Marso 9-24, 1981	MTC Training Center	
Abril 20-Mayo 6, 1981	MTC Training Center	Dulyo 5-6, 1982
Mayo 11-15, 1981	MTC Training Center	NICO, Manila

Hunyo 13-17, 1981	Pehiyon I at II, Paguio City	Agosto 30-31, 1982 San Fernando, La Union
Hulyo 27-31, 1981	Pehiyon III at IV at NCR, Palawan	Setyembre 13-14, 1982 Odiongan, Pombion
Agosto 17-21, 1981	Pehiyon V at VIII, Ormoc City	Oktubre 18-19, 1982 Lungsod ng Calbayog
Setyembre 7-11, 1981	Pehiyon VI at VII Pacolod City	Nobyembre 8-9, 1982 Lungsod ng Bago
Oktubre 5-9, 1981	Pehiyon IX at XII Zamboanga City	Nobyembre 22-23, 1982 Lungsod ng Pagadian
Nobyembre 16-20, 1981	Pehiyon X at XI Lungsod ng Davao	Disyembre 6-7, 1981 Lungsod ng Cagayan de Cro

4. Mangyaring padalhan ang lahat ng kinaaukulan sa nakatakdang pagmomonitor at pagtatapos ayon sa sinusundang iskedyul na dala ang talaan o duplikadong sipi ng mga kailangang tapos na proyekto at programa ng mga gawain, gayundin ang mga problema at iba pa. Ang kanilang pagdalo ay sa oras na opisyal at ang kaulukulang magastos sa transportasyon at iba pa tulad ng butaw sa pagmomonitor na P180 kasama ang minindal at pagkain ay magsasailang sa kanikanyang pordong lokal.

5. Ibibakikidusap ang mabilis na pagpaparatina sa mga kinaaukulan ng nilalaman ng Memorandum na ito.

(IGD.) ABRAHAM I. FELIFE  
Acting Minister

Kalakip:  
Gaya ng nasesead

Sanggunian:  
Memorandum Pangministri: (Blg. 174, s. 1980 at  
4, s. 1981)

Pamurudmod: 1-2-3-4 (D.O. 1-76)

Ilalagay sa Palagiang Talatuntunan  
sa ilalim ng mga sumusunod na paksa:

CORRESPONDENCE  
EMPLOYEES  
LANGUAGE

OFFICIALS  
RULES & REGULATIONS  
TEACHERS

(Kalakip sa Memorandum Pangministri Blg.104, s. 1982)

## DISENYO NG PANGMONITOR

### Rationale

Mahalagang makatid ang nakatotohanang resulta ng "Gawaing-Kapulungan sa Mabisang Pagpapahayag sa Wikang Filipino" na pinalanap noong 1981 sa lahat ng rehiyon ng Ministri ng Edukasyon at Kultura. Makabu-buti ring malamen kung ano ang naging bunga ng kasabing Gawaing-Kapulungan sa bawat kalahok na nagsanay. Gayundin ang kanyang mga problema, kung mayroon at kung paano siya lalong matutulongan para sa pakikaroon ng kakaibang nakapagpapahayag nang mabisa sa Wikang Filipino.

Ang dalawang araw para sa pagmonitor at pagtatapos ang ina-asahang makatutugon sa nabanggit na mga pangangailangan.

### Layunin

Pagkatapos ng 74 na oras na "Gawaing-Kapulungan sa Mabisang Pagpapahayag sa Wikang Filipino" inaasahang ang mga partisipant ay makatutugon sa mga hinihingi ng kababanggit na Gawaing-Kapulungan nang may 75% kawastuan, kabisaan at/o mapapahalaga at sa gayo'y magiging karapatdapat sa pantanggap ng "Sertipiko ng Pagsasanay."

### Nilalaman ng Dalawang Araw na Gawain

Ang unang araw ay iuukol sa pagmonitor ng mga proyekto, nagawa o problema hinggil sa mabisang pagpapahayag sa Wikang Filipino. Ang ikalawang araw ay iuukol sa iba pang mga gawaing mapagkakasunduan ng mga kalahok kasama ang maikling seremonya ng pagtatapos.

### Istratehiya

Ang unang araw ay kapapalooban ng mga paghaharap/paglalahad ng mga nagawa/problema, tanungat sagutan; at paliwanagan at ang ikalawang araw namaly para sa 'Clearing House of Ideas,' iba pang bagay na mapagkakasunduan ng mga kalahok at pagtatapos. Pagtutulongang isagawa ang mga ito ng mga 'chairman' ng bawat pangkat.

### Lugar ng Pagdarausan

(Makitingnan po sa Memorandum rito.)

### Mga Partisipant

Ang mga kalahok ay bubuuin ng lahat ng mga duralo sa bawat Gawaing-Kapulungan sa Tanggapanang Sentral/Rehiyon ayon sa mga natapos na iskedyul.

Sa panig ng pagsasiwaan ng pagsasanay na pinangungunahan ng pangkalahatang tagapag-ugnay (Trinidad C. Jeal) mula sa Sentro ng Pagsasanay, MEY at pinangungunahan ng puno ng Serbay ng Promosyon, SVP (Pamfilo G. Catacataca) narito ang mga pangalan ng mga iba pang dadalo:

Katulong sa Pangangasiwa (Pali-halili)      Sekretariat (Pali-halili)

1. Lorenza V. Abellera
2. Bienvenido G. Feyes
3. Leticia G. Abulencia
4. Julieta A. Sarmiento
5. Purita Leonardo

1. Teresita L. Cortez
2. Luz V. Mojica
3. Virginia L. Garcia
4. Eden V. Mojica
5. Aniceta A. Oliver
6. Lourdes T. Talan

Hinggil sa Butaw na #180

Ipinasaalala na ito'y dapat ipadala sa pangalan ng MEC Training Center, Administrative Service, Alroceros, Manila.

Ipinagugunita rin na ang #180 butaw para sa mga kalahok ay sunasaklaw lamang sa apat (4) na rinindal at dalawang (2) tanghalian gayundin sa mga kagamitan para sa pagmomonitor at pagtatapos.